



S L U Ź B E N E N O V I N E
GRADA PAZINA
I OPĆINA CEROVLJE, GRAČIŠĆE,
KAROJBA, LUPOGLAV, MOTOVUN, SV. PETAR U
ŠUMI I TINJAN

PAZIN, 31. ožujka 2003.

GODINA: XXIX

CIJENA: 30,00 KN

BROJ: 3

IZDAVAČ: GRADSKO VIJEĆE GRADA PAZINA
UREDNIŠTVO: DRUŽBE SV. ĆIRILA I METODA 10
52000 PAZIN, TEL. (052) 624-208
ODGOVORNI UREDNIK: LUCIJA PARO
IZLAZI: DVOMJESEČNO I PO POTREBI
NAKLADA: 80 PRIMJERAKA

S A D R Ź A J

GRAD PAZIN
GRADSKO POGLAVARSTVO

16. Plan nabave Grada Pazina za proračunsku 2003. godinu 45

KOMISIJA ZA PRIZNANJA I NAGRADE GRADA PAZINA

17. Obavijest 51

ISPRAVAK

18. Ispravak odluke o naknadi troškova za rad vijećnika i člana radnog
tijela Gradskog vijeća i Poglavarstva Grada Pazina 52

OPĆINA CEROVLJE
OPĆINSKO VIJEĆE

19. Izmjene Proračuna Općine Cerovlje za 2003. godinu 53
20. Godišnji obračun Proračuna Općine Cerovlje za 2002. godinu 62

OPĆINA MOTOVUN
OPĆINSKO VIJEĆE

21. Pravilnik o plaćama djelatnika Jedinostvenog upravnog odjela 71
22. Odluka o visini koeficijenta i stalnog dodatka za obračun plaće 72

GRAD PAZIN**16**

Na osnovi članka 14. Zakona o javnoj nabavi (Narodne novine broj 117/01), te na osnovi članka 39. Statuta Grada Pazina (Službene novine Grada Pazina broj 21/01), Poglavarstvo Grada Pazina na sjednici od 27. veljače 2003. donijelo je ovaj

**PLAN NABAVE
Grada Pazina za proračunsku 2003. godinu****I.**

Ovim Planom nabave (dalje: Plan), u skladu sa Zakonom o javnoj nabavi (Narodne novine broj 117/01) i u skladu s Uredbom o postupku nabave roba, radova i usluga male vrijednosti (Narodne novine broj 14/02), te u skladu s Proračunom Grada Pazina za 2003. godinu i s Programima javnih potreba Grada Pazina za 2003. godinu u područjima: a) predškolskog odgoja i naobrazbe, b) školstva i obrazovanja, c) kulture, d) športa i rekreacije i e) zajedničke komunalne potrošnje i uređenja građevinskog zemljišta, utvrđuju se nabave roba, radova i usluga, po nositeljima odnosno voditeljima nabava, koje se planiraju realizirati tijekom proračunske 2003. godine.

II.

Tijekom 2003. godine, po upravnim tijelima Grada Pazina (Stručna služba Gradskog vijeća, upravni odjeli) planiraju se realizirati ove nabave roba, radova i usluga:

A/ Nositelj: Upravni odjel za gospodarstvo, financije i proračun

R. br. nabave	Kratak naziv i opis predmeta nabave	Pozicija u Proračunu	Procijenjena vrijednost nabave u kunama (s PDV-om)
1	2	3	4
1.	Nabava uredskog i potrošnog materijala i sitnog inventara za potrebe gradske uprave	63,64,65,69	235.000,00
2.	Računalne usluge - nabava	84	132.000,00
3.	Nabava opreme za gradsku upravu	93	140.000,00
U k u p n o			507.000,00

B/ Nositelj: Upravni odjel za samoupravu, upravu i društvene djelatnosti

R. br. nabave	Kratak naziv i opis predmeta nabave	Pozicija u proračunu	Procijenjena vrijednost nabave u kunama (s PDV-om)
1	2	3	4
4.	Prijevoz učenika OŠ-e prema članku 46. Zakona	103	1.880.000,00
5.	Konstruktivna sanacija crkve Sv. Marije na škrljinah Beram	161	330.000,00
6.	Građevinsko-tehnički nadzor za radove pod 5.	161	14.000,00
7.	Sanacija crkve Sv. Petra i Pavla u Trvižu	162	160.000,00
8.	Građevinsko-tehnički nadzor za radove pod 7.	162	8.000,00
9.	Sanacija zapadnog pročelja Kaštela u Pazinu	163	330.000,00
10.	Građevinsko-tehnički nadzor za radove pod 9.	163	14.000,00
11.	Rekonstrukcija i sanacija sanitarne vertikale OŠ-e u Pazinu	131	320.000,00
12.	Građevinsko-tehnički nadzor za radove pod 11.	131	12.000,00
13.	Tekuće održavanje prostora Mirne	160	10.000,00
14.	Obnova i sanacija drvenarije u odmaralištu Špadići	106	20.000,00
15.	Građevinsko-tehnički nadzor uz točku 14.	106	3.000,00
16.	Obnova spomenika zaslužnim građanima	186	14.000,00
17.	Građevinsko-tehnički nadzor za radove pod 16.	186	3.000,00
18.	Investicijsko i tekuće održavanje športskih objekata	216	25.000,00
19.	Investicijsko i tekuće održavanje postrojenja i opreme gradske uprave	74	100.000,00
20.	Investicijsko i tekuće održavanje zgrade gradske uprave	75	50.000,00
U k u p n o			3.293.000,00

C/ Nositelj: Upravni odjel za komunalni sustav i prostorno planiranje

R. br. nabave	Kratak naziv i opis predmeta nabave	Pozicija u proračunu	Procijenjena vrijednost nabave u kunama (s PDV-om)
1	2	3	4
21.	Asfaltiranje ceste za Velu valu u Pazinu	248	390.000,00
22.	Građevinsko-tehnički nadzor uz program pod 21.	248	10.000,00
23.	Izrada preinvesticijske studije za izgradnju uređaja za pročišćavanje otpadnih voda	261	75.000,00
24.	Obnova postojeće horizontalne prometne signalizacije u Gradu Pazinu	235	40.000,00
25.	Održavanje cesta na području mjesnih odbora	239	400.000,00
26.	Obnova i asfaltiranje ceste D-3 (Šaini)	250	638.000,00
27.	Građevinsko-tehnički nadzor uz program pod 26.	250	12.000,00
28.	Obnova i asfaltiranje ceste Škrba – Baničići	251	290.000,00
29.	Građevinsko-tehnički nadzor uz program pod 28.	251	10.000,00
30.	Asfaltiranje ceste Lindar-Dvorina	252	390.000,00
31.	Građevinsko-tehnički nadzor uz program pod 30.	252	10.000,00
32.	Asfaltiranje ceste za Rusijane u Pazinu	249	145.000,00
33.	Građevinsko-tehnički nadzor uz program pod 32.	249	5.000,00
34.	Sanacija ceste Rumini- Zamask	253	95.000,00
35.	Građevinsko-tehnički nadzor uz program pod 34.	253	5.000,00
36.	Sanacija ceste Kaščerga – Draga	254	115.000,00
37.	Građevinsko tehnički nadzor uz program pod 36.	254	5.000,00
38.	Uređenje ceste u zoni Ciburi	255	500.000,00
39.	Građevinsko-tehnički nadzor uz program pod 38.	255	100.000,00
40.	Uređenje parkirališta kod dječjih jaslica	256	240.000,00
41.	Građevinsko-tehnički nadzor uz program pod 40.	256	10.000,00
42.	Uređenje parkirališta Stari Pazin	257	50.000,00
43.	Uređenje javnog parkirališta (iza autobusnog kolodvora)	258	100.000,00

44.	Uređenje križanja M. Bulešića (Stari vodovod)	259	40.000,00
45.	Uređenje nogostupa u Ul. Istarskih narodnjaka	260	145.000,00
46.	Građevinsko-tehnički nadzor uz program pod 45.	260	5.000,00
47.	Obnova vertikalne prometne signalizacije u Pazinu	236	40.000,00
48.	Dogradnja groblja "Moj mir"	262	45.000,00
49.	Građevinsko-tehnički nadzor uz program pod 48.	262	5.000,00
50.	Izgradnja kapelice u Zabrežani	263	210.000,00
51.	Građevinsko tehnički nadzor pod 50.	263	10.000,00
52.	Izgradnja mrtvačnice na Starom Pazinu	264	193.000,00
53.	Građevinsko-tehnički nadzor uz program pod 52.	264	7.000,00
54.	Izgradnja mrtvačnice u Lindaru	265	330.000,00
55.	Građevinsko tehnički nadzor uz program pod 54.	265	20.000,00
56.	Nabava dječjih sprava za igrališta i javne površine	266	50.000,00
57.	Nabava izvedbene tehničke dokumentacije za izgradnju prečistača otpadnih voda	268	100.000,00
58.	Izgradnja prečistača otpadnih voda Grada Pazina	268	5.000.000,00
59.	Konzalting i nadzor uz program pod 58.	268	100.000,00
60.	Investicijsko održavanje građevinskih objekata u vlasništvu Grada Pazina	269	140.000,00
61.	Građevinsko-tehnički nadzor uz program pod 60.	269	10.000,00
62.	Izgradnja javne rasvjete u Vrtlišću i u ulici Eugena Kumičića	271	80.000,00
63.	Nadzor uz program pod 62.	271	5.000,00
64.	Izgradnja javne rasvjete u Prolazu Otokara Keršovanija	272	76.000,00
65.	Nadzor uz program pod 64.	272	4.000,00
66.	Izgradnja javne rasvjete u Istarskih narodnjaka	273	110.000,00
67.	Građevinsko-tehnički nadzor uz program pod 66.	273	5.000,00
68.	Izgradnja javne rasvjete u Trvižu	274	140.000,00
69.	Građevinsko-tehnički nadzor uz program pod 68.	274	10.000,00

70.	Izgradnja javne rasvjete u Štefanije Ravnić	275	75.000,00
71.	Građevinsko-tehnički nadzor uz program pod 70.	275	5.000,00
72.	Izgradnja javne rasvjete u Zamasku	276	40.000,00
73.	Građevinsko-tehnički nadzor uz program pod 72.	276	3.000,00
74.	Izgradnja javne rasvjete u Lindaru (Jedinac)	277	75.000,00
75.	Građevinsko-tehnički nadzor uz program pod 74.	277	5.000,00
76.	Izgradnja Javne rasvjete na Hrvatskom trgu	278	45.000,00
77.	Građevinsko-tehnički nadzor uz program pod 76.	278	5.000,00
78.	Izgradnja javne rasvjete u Ulici Mate Balote	279	130.000,00
79.	Nadzor uz program pod 78.	279	7.000,00
80.	Izgradnja javne rasvjete na Starom Pazinu	281	30.000,00
81.	Građevinsko-tehnički nadzor uz program pod 80.	281	3.000,00
82.	Izgradnja javne rasvjete u Zarečju	280	45.000,00
83.	Građevinsko-tehnički nadzor uz program pod 82.	280	5.000,00
84.	Izrada UPU-a "Povijesna jezgra"	282	150.000,00
85.	Izrada DPU-ind.zone "Ciburi II"	283	100.000,00
86.	Izrada DPU-a "Centar-sjever"	284	100.000,00
87.	Izrada DPU-a "Stancija Pataj-Maršeti"	285	90.000,00
88.	Deratizacija, dezinfekcija i javno-zdravstvene mjere	228	80.000,00
89.	Izgradnja i održavanje gradske deponije komunalnog otpada	246	270.000,00
90.	Građevinsko tehnički nadzor pod 89.	246	30.000,00
Ukupno			11.808.000,00

D/ Nositelj: Stručna služba Gradskog vijeća

R. br. nabave	Kratak naziv i opis predmeta nabave	Pozicija u proračunu	Procijenjena vrijednost nabave u kunama (s PDV-om)
1	2	3	4
91.	Obilježavanje RIM-a (estradne usluge)	5	90.000,00
Ukupno			90.000,00

III.

Postupak nabave roba, radova i usluga iz točke II. ovoga Plana čija je pojedinačna procijenjena vrijednost bez PDV-a veća od 200.000,00 kuna, Nositelj postupka provodit će u skladu s odredbama Zakona o javnoj nabavi, a postupak nabave roba, radova i usluga čija je pojedinačna procijenjena vrijednost bez PDV-a veća od 20.000,00 kuna do 200.000,00 kuna u skladu s Uredbom o postupku nabave roba, radova i usluga male vrijednosti.

Nabave čija je procijenjena vrijednost bez PDV-a do 20.000,00 kuna, Nositelji postupka nabave provodit će izravnim ugovaranjem.

IV.

Nositelji postupka nabave roba, radova i usluga iz točke II. ovoga Plana dužni su u skladu i usporedo s ostvarivanjem Proračuna Grada Pazina za 2003. godinu te, u skladu s osiguravanjem i pritjecanjem namjenskih sredstava iz drugih izvora za pojedine nabave (programe) – voditi brigu o ostvarivanju ovoga Plana, o planiranju dinamike za svaku pojedinu nabavu, te o pravovremenom provođenju postupka za svaku od planiranih nabava, u skladu sa Zakonom i Uredbom iz točke I. ovoga Plana.

O eventualnim problemima i razlozima koji mogu bitno utjecati na neizvršavanje neke od nabava iz ovoga Plana, njihovi su nositelji obvezni pravovremeno izvijestiti Poglavarstvo Grada Pazina i predložiti Izmjene i dopune ovoga Plana.

V.

Administrativne poslove za provođenje postupka nabave iz ovoga Plana obavljat će Upravna tijela u čijem su djelokrugu dotične nabave, a evidencije o postupcima nabave i o sklopljenim ugovorima o nabavi vodit će Upravni odjel za gospodarstvo, financije i proračun, u skladu s odredbama Uredbe o objavama i evidenciji javne nabave (Narodne novine broj 14/02).

VI.

Ovaj Plan stupa na snagu danom donošenja, a objavit će se u Službenim novinama Grada Pazina i Općina Cerovlje, Gračišće, Karojba, Lupoglav, Motovun, Sv. Petar u Šumi i Tinjan.

KLASA:400-06/03-01/11
URBROJ:2163/01-02-01-03-3
U Pazinu, 27. veljače 2003.

GRADSKO POGLAVARSTVO GRADA PAZINA

Predsjednik Poglavarstva
Neven Rimanić, dipl. ing., v.r.

17



**REPUBLIKA HRVATSKA
ISTARSKA ŽUPANIJA
GRAD PAZIN**

Komisija za priznanja i nagrade
KLASA: 061-01/03-01/01
URBROJ: 2163/01-03-03-1
Pazin, 3. ožujka 2003.

**ZAINTERESIRANIM GRAĐANIMA
I ORGANIZACIJAMA**

Komisija za priznanja i nagrade Gradskog vijeća Grada Pazina obavještava cijenjene građane i organizacije da zaključno do **2. svibnja 2003. godine** mogu dostaviti svoje prijedloge za dodjelu priznanja i nagrada Grada Pazina u 2003. godini.

Priznanja i nagrade Grada Pazina dodjeljuju se pojedincima, javnim ustanovama, tvrtkama, državnim tijelima i institucijama za izuzetne zasluge i rezultate, za višegodišnji rad i kontinuiranu suradnju i prijateljstvo s Gradom Pazinom, te za izvanredne rezultate u području gospodarstva, znanosti, kulture, tehničke i fizičke kulture, športa, odgoja i obrazovanja, izdavaštva, zdravstva i socijalne skrbi, humanitarne aktivnosti, zaštite čovjekove okoline, obrane i sigurnosti i iz drugih područja rada i stvaralaštva - za posebne zasluge ili rezultate u navedenim djelatnostima, uz uspješno dovršenje posebno značajnih programa i projekata za Grad Pazin, za izvanredne podvige u spašavanju ljudi i imovine, te za druga djela ili zasluge kojima su zadužili Grad Pazin.

Pravo predlaganja kandidata za dodjelu priznanja i nagrada imaju Gradsko vijeće, Poglavarstvo, Gradonačelnik Grada Pazina, fizičke i pravne osobe, udruženja građana te druge ustanove na području Grada Pazina.

Prijedlog za dodjelu priznanja i nagrada dostavljaju se Komisiji za dodjelu priznanja i nagrade Gradskog vijeća Grada Pazina, koja sastavlja konačni prijedlog i upućuje ga Gradskom vijeću koje donosi Odluku o dodjeli priznanja i nagrada Grada Pazina.

U pogledu podnosioca prijedloga za dodjelu nagrada i priznanja nema ograničenja.

Svoj prijedlog zainteresirani građani i ovlaštene predlagачi dostavljaju pismeno na unificiranom obrascu s obrazloženjem. Obrazac se može podići u Stručnoj službi Gradskog vijeća Grada Pazina, Pazin, ul. Družbe Sv. Ćirila i Metoda 10.

Uvjeti, kriteriji i postupak za dodjelu priznanja i nagrade uređeni su Odlukom o priznanjima i nagradama Grada Pazina (Službene novine Grada Pazina broj 6/94. i 6/95).

S osobitim šovanjem,

Predsjednik Komisije
Serđo Rigo, v.r.

18

U Odluci o naknadi troškova za rad vijećnika i člana radnog tijela Gradskog vijeća i Poglavarstva Grada Pazina, objavljenoj u Službenim novinama Grada Pazina broj 3/02 od 21. veljače 2002. godine, daje se

I S P R A V A K**Odluke o naknadi troškova za rad vijećnika i člana radnog tijela Gradskog vijeća i Poglavarstva Grada Pazina**

- U članku 3. stavku 1. točki 1. umjesto broja "50" treba upisati broj "150".

KLASA: 011-01/03-01/01
URBROJ: 2163/01-04-01-03-1
Pazin, 25. ožujka 2003.

Glavni i odgovorni urednik
Lucija Paro, v.r.

OPĆINA CEROVLJE

19

Na temelju članka 5. Zakona o proračunu (Narodne novine broj 92/94) i članka 16. Statuta Općine Cerovlje (Službene novine Grada Pazina broj 19/01), Općinsko vijeće Općine Cerovlje na sjednici održanoj 27. ožujka 2003. godine, donosi

IZMJENE Proračuna Općine Cerovlje za 2003. godinu

I. OPĆI DIO

Članak 1.

U Proračunu Općine Cerovlje za 2003. godinu (Službene novine Grada Pazina broj 29/02), članak 1. mijenja se i glasi:

“Proračun Općine Cerovlje za 2003. godinu sastoji se od:

A. RAČUN PRIHODA I RASHODA

	PLAN 2003.	NOVI PLAN 2003.	POVEĆ./ SMANJ.
PRIHODI	3.030.000	3.030.000	-
RASHODI	3.030.000	3.267.370	237.370
RAZLIKA-VIŠAK/MANJAK	0	-237.370	-237.370

B. RASPOLOŽIVA SREDSTVA IZ PRETHODNE GODINE

RASPOLOŽIVA SREDSTVA IZ PRETHODNE GODINE	0	237.370	237.370
---	---	---------	---------

Članak 2.

Članak 7. Proračuna mijenja se i glasi: „Prihodi i primici po skupinama, podskupinama i odjeljku, izdaci po skupinama računa i podskupinama Proračuna Općine Cerovlje za 2003. godinu iznose:

A. PRIHODI I PRIMICI

SK UP.	PO DS K.	ODJ.	RAČ.	VRSTA PRIHODA	PLAN 2003.	NOVI PLAN 2003.	POVEĆ./ SMANJ.
				PRIHODI	3.030.000	3.030.000	-
61				PRIHODI OD POREZA	912.000	912.000	-
	611			POREZ NA DOHODAK	560.000	560.000	-
		6111		Porez na dohodak od nesamostalnog rada	500.000	500.000	-
			61111	Porez na doh. od nesamost. rada i dr. samost. djel.	500.000	500.000	-
		6112		Porez na dohodak od samostalnih djelatnosti	55.000	55.000	-
			61121	Porez na dohodak od fizičkih osoba	30.000	30.000	-
			61122	Porez na dohodak od obrta i sl.	25.000	25.000	-
		6113		Porez na dohodak od imovine i imovinskih prava	5.000	5.000	-
			61131	Porez na dohodak od imovine	5.000	5.000	-
	612			POREZ NA DOBIT	150.000	150.000	-
		6121		Porez na dobit od poduzetnika	150.000	150.000	-
			61211	Porez na dobit	150.000	150.000	-
	613			POREZI NA IMOVINU	103.000	103.000	-
		6131		Stalni porezi na nepokretnu imovinu	3.000	3.000	-
			61314	Porez na kuće za odmor	3.000	3.000	-
		6134		Povremeni porezi na imovinu	100.000	100.000	-
			61341	Porez na promet nekretnina	100.000	100.000	-
	614			POREZI NA ROBU I USLUGE	99.000	99.000	-
		6142		Porez na promet	29.000	29.000	-
			61424	Porez na potrošnju alkoholnih i bezalkoholnih pića	29.000	29.000	-
		6145		Porezi na korištenje dobara ili izvođenje aktivnosti	70.000	70.000	-
			61453	Porez na tvrtku odnosno naziv tvrtke	50.000	50.000	-
			61454	Porez na reklame	20.000	20.000	-
63				POMOĆI IZ INOZEMSTVA I OD SUBJ. UNUTAR OPĆE DRŽAVE	820.000	820.000	-
	633			POMOĆI IZ PRORAČUNA	820.000	820.000	-
		6331		Tekuće pomoći iz proračuna	200.000	200.000	-
			63312	Tekuće pomoći iz županijskog proračuna	200.000	200.000	-
		6332		Kapitalne pomoći iz proračuna	620.000	620.000	-
			63321	Kapitalne pomoći iz državnog proračuna	120.000	120.000	-

		63322	Kapitalne pomoći iz županijskog proračuna	500.000	500.000	-
64			PRIHODI OD IMOVINE	59.000	69.000	10.000
	641		PRIHODI OD FINANCIJSKE IMOVINE	4.000	4.000	-
		6413	Kamate na oročena sredstva i depozite po viđenju	4.000	4.000	-
		64132	Kamate na depozite po viđenju	4.000	4.000	-
	642		PRIHODI OD NEFINANCIJSKE IMOVINE	55.000	65.000	10.000
		6422	Prihodi od zakupa i iznajmljivanja imovine	40.000	50.000	10.000
		64221	Prihodi od zakupa nekretnina	20.000	30.000	10.000
		64222	Prihodi od zakupa poljoprivrednog zemljišta	20.000	20.000	-
		6423	Ostali prihodi od nefinancijske imovine	15.000	15.000	-
		64231	Naknada za eksploataciju mineralnih sirovina	15.000	15.000	-
65			PRIHODI OD PRODAJE ROBA I USLUGA	1.019.000	1.009.000	-10.000
	652		PRIHODI PO POSEBNIM PROPISIMA	1.019.000	1.009.000	-10.000
		6522	Prihodi vodoprivrede	12.000	12.000	-
		65229	Ostali prihodi vodoprivrede	12.000	12.000	-
		6523	Komunalni doprinosi i druge naknade utvrđene posebnim zakonom	865.000	835.000	-30.000
		65231	Komunalni doprinosi	15.000	15.000	-
		65232	Komunalne naknade	850.000	820.000	-30.000
		6524	Doprinos za šume	2.000	2.000	-
		65241	Doprinos za šume	2.000	2.000	-
		6525	Mjesni samodoprinos	20.000	20.000	-
		65251	Mjesni samodoprinos - ceste	20.000	20.000	-
		6526	Ostali nespomenuti prihodi	120.000	140.000	20.000
		65269	Prihodi od otkupa grobnih mjesta i grobarine	50.000	50.000	-
		65269	Prihodi od vodovoda dobiveni na osnovi priključaka	50.000	70.000	20.000
		65269	Ostali nespomenuti rashodi	20.000	20.000	-
71			PRIHODI OD PRODAJE NEPROIZVEDENE IMOVINE	220.000	220.000	-
	711		PRIHODI OD PRODAJE MATERIJALNE IMOVINE	220.000	220.000	-
		7111	Zemljišta	220.000	220.000	-
		71111	Poljoprivredno zemljište	70.000	70.000	-
		71112	Građevinsko zemljište	150.000	150.000	-

B. RASHODI

PODSK.	VRSTA RASHODA I IZDATAKA	PLAN 2003.	NOVI PLAN 2003.	POVEĆ./SMANJ.
1	2	3	4	5
	<i>TEKUĆI RASHODI</i>			
31	RASHODI ZA ZAPOSLENE	822.500	848.500	26.000
311	Plaće	752.000	783.000	31.000
312	Ostali rashodi za zaposlene	6.000	6.000	-
313	Doprinosi na plaće	64.500	59.500	-5.000
32	MATERIJALNI RASHODI	868.800	948.670	79.870
321	Naknade troškova zaposlenima	16.500	21.500	5.000
322	Rashodi za materijal i energiju	162.500	179.500	17.000
323	Rashodi za usluge	511.800	544.670	32.870
329	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	178.000	203.000	25.000
34	FINANCIJSKI RASHODI	8.000	8.000	-
343	Ostali financijski rashodi	8.000	8.000	-
37	NAKNADE GRAD. I KUĆANSTVIMA NA TEMELJU OSIGURANJA I DRUGE NAKNADE	96.000	96.000	-
372	Ostale naknade građanima i kućanstvima	96.000	96.000	-
38	DONACIJE I OSTALI RASHODI	251.700	362.700	111.000
381	Tekuće donacije	183.700	184.700	1.000
382	Kapitalne donacije	6.000	6.000	-
383	Kazne, penali i naknade šteta	40.000	150.000	110.000
385	Izvanredni rashodi	10.000	10.000	-
386	Kapitalne pomoći	12.000	12.000	-
	UKUPNO TEKUĆI RASHODI:	2.047.000	2.263.870	216.870
	<i>KAPITALNI RASHODI</i>			
41	RASHODI ZA NABAVU NEPROIZVEDENE IMOVINE	50.000	70.000	20.000
412	Nematerijalna imovina	50.000	70.000	20.000
42	RASHODI ZA NABAVU PROIZVEDENE DUGOTRAJNE IMOVINE	933.000	933.500	500
421	Građevinski objekti	904.000	904.500	500
422	Postrojenja i oprema	22.000	22.000	-
426	Nematerijalna proizvedena imovina	7.000	7.000	-
	UKUPNO KAPITALNI RASHODI:	983.000	1.003.500	20.500
	SVEUKUPNO:	3.030.000	3.267.370	237.370

Članak 3.

Članak 8. mijenja se i glasi: »Izdaci u iznosu 3.267.370 kuna raspoređuju se na nositelje sredstava po skupinama računa, podskupinama, odjeljcima u Posebnom dijelu Proračuna, kako slijedi:

II. POSEBNI DIO

POZ.	ODJE- LJAK	OSNOVNA I POTANJA NAMJENA	PLAN 2003.	NOVI PLAN 2003.	POVEĆ./ SMANJ.
		GLAVA 1. OPĆI POSLOVI	948.000	1.010.000	62.000
		31 RASHODI ZA ZAPOSLENE	440.500	435.500	-5.000
		311 Plaće	370.000	370.000	-
1.	3111	Plaće u novcu	370.000	370.000	-
		312 Ostali rashodi za zaposlene	6.000	6.000	-
2.	3121	Naknade, nagrade, pomoći	6.000	6.000	-
		313 Doprinosi na plaće	64.500	59.500	-5.000
3.	3131	Doprinosi za mirovinsko osiguranje	32.000	2.500	-29.500
4.	3132	Doprinosi za obavezno zdravstveno osiguranje	29.000	51.000	22.000
5.	3133	Doprinosi za zapošljavanje	3.500	6.000	2.500
		32 MATERIJALNI RASHODI	472.500	539.500	67.000
		321 Naknade troškova zaposlenima	16.500	21.500	5.000
6.	3211	Dnevnice za službeni put u zemlji	3.500	4.500	1.000
7.	3211	Ostali rashodi za službena putovanja	6.500	10.500	4.000
8.	3212	Naknada za prijevoz na posao i s posla	4.500	4.500	-
9.	3213	Stručno usavršavanje zaposlenih	2.000	2.000	-
		322 Rashodi za materijal i energiju	97.000	99.000	2.000
10.	3221	Uredski materijal	9.500	9.500	-
11.	3221	Literatura	10.000	12.000	2.000
12.	3221	Materijal i sredstva za čišćenje	500	500	-
13.	3223	Električna energija	22.000	22.000	-
14.	3223	Motorni benzin i diesel gorivo	15.000	15.000	-
15.	3224	Materijal i dijelovi za tekuće i investicijsko održavanje	35.000	35.000	-
16.	3225	Sitan inventar	3.000	3.000	-
17.	3225	Auto gume	2.000	2.000	-
		323 Rashodi za usluge	181.000	216.000	35.000
18.	3231	Usluge telefona i sl.	25.000	25.000	-
19.	3231	Poštarina i sl.	10.000	10.000	-
20.	3232	Usluge tekućeg i investicijskog održavanja građevinskih objekata	-	30.000	30.000

21.	3232	Usluge tekućeg održavanja vozila	3.000	7.500	4.500
22.	3232	Usluge tekućeg održavanja opreme	6.000	6.000	-
23.	3234	Komunalne usluge	110.000	110.000	-
24.	3237	Intelektualne i osobne usluge	15.000	15.000	-
25.	3239	Usluge čišćenja prostorija Općine	12.000	12.500	500
		329 Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	178.000	203.000	25.000
26.	3291	Naknade članovima predstavničkih i izvršnih tijela	60.000	80.000	20.000
27.	3292	Premije osiguranja	15.000	20.000	5.000
28.	3293	Reprezentacija	25.000	25.000	-
29.	3299	Dan Općine i blagdani	40.000	40.000	-
30.	3299	Sponzorstva, pokroviteljstva	30.000	30.000	-
31.	3299	Ostali nespomenuti izdaci	8.000	8.000	-
		34 FINANCIJSKI IZDACI	8.000	8.000	-
		343 Ostali financijski rashodi	8.000	8.000	-
32.	3431	Usluge platnog prometa	7.000	7.000	-
33.	3433	Zatezne kamate	1.000	1.000	-
		38 OSTALI RASHODI	10.000	10.000	-
		385 Izvanredni rashodi	10.000	10.000	-
34.	3851	Nepredviđeni rashodi do visine proračunske pričuve	10.000	10.000	-
		42 RASHODI ZA NABAVU PROIZVEDENE DUGOTRAJNE IMOVINE	17.000	17.000	-
		422 Postrojenja i oprema	12.000	12.000	-
35.	4221	Uredska oprema i namještaj	12.000	12.000	-
		426 Nematerijalna proizvedena imovina	5.000	5.000	-
36.	4262	Ulaganja u računalne programe	5.000	5.000	-
		GLAVA 2. POLJOPRIVREDA, GOSPODARSTVO, PROSTORNO PLANIRANJE I KOMUNALNI POSLOVI	1.348.800	1.489.170	140.370
		32 MATERIJALNI RASHODI	385.800	396.170	10.370
		322 Rashodi za materijal i energiju	60.000	75.000	15.000
37.	3223	Izdaci za trošak energije -JR	60.000	75.000	15.000
		323 Rashodi za usluge	325.800	321.170	-4.630
38.	3232	Održavanje JR	31.000	31.000	-
39.	3232	Tekuće održavanje nerazvrstanih cesta	294.800	290.170	-4.630

		37 NAKNADE GRAĐ. I KUĆANSTVIMA NA TEMELJU OSIGUR. I DRUGE NAKNADE	10.000	10.000	-
		372 Ostale naknade građanima i kućanstvima iz proračuna	10.000	10.000	-
40.	3721	Naknade za poticaje u poljoprivredi	10.000	10.000	-
		38 OSTALI RASHODI	72.000	182.000	110.000
		381 Tekuće donacije	20.000	20.000	-
41.	3811	Fond za razvoj poljoprivrede i agroturizma IŽ	5.000	5.000	-
42.	3811	Udruga poljoprivrednih proizvođača Općine Cerovlje	15.000	15.000	-
		383 Kazne, penali i naknade šteta	40.000	150.000	110.000
43.	3831	Naknade za štete uzrokovane prirodnim katastrofama	40.000	150.000	110.000
		386 Kapitalne pomoći	12.000	12.000	-
44.	3862	Naknada za vodoprivredu	12.000	12.000	-
		41 RASHODI ZA NABAVU NEPROIZVEDENE IMOVINE	50.000	70.000	20.000
		412 Nematerijalna imovina	50.000	70.000	20.000
45.	4126	Izrada Prostornog plana Općine Cerovlje te ostali planovi i projekti	50.000	70.000	20.000
		42 RASHODI ZA NABAVU PROIZVEDENE DUGOTRAJNE IMOVINE	831.000	831.000	-
		421 Građevinski objekti	829.000	829.000	-
46.	4213	Investicijsko održavanje cesta	378.000	378.000	-
47.	4214	Investicijsko održavanje spomenika kulture	240.000	240.000	-
48.	4214	Ostali građevinski objekti	211.000	211.000	-
		426 Nematerijalna proizvedena imovina	2.000	2.000	-
49.	4264	Ostala nematerijalna proizvedena imovina-poslovnji udjeli	2.000	2.000	-
		GLAVA 3. ŠKOLSTVO	71.000	71.000	-
		37 NAKNADE GRAĐ. I KUĆANSTVIMA NA TEMELJU OSIGUR. I DRUGE NAKNADE	50.000	50.000	-
		372 Ostale naknade građanima i kućanstvima iz proračuna	50.000	50.000	-
50.	3721	Stipendije učenicima i studentima	50.000	50.000	-
		38 OSTALI RASHODI	21.000	21.000	-
		381 Tekuće donacije	15.000	15.000	-
51.	3811	Donacije školstvu	15.000	15.000	-
		382 Kapitalne donacije	6.000	6.000	-
52.	3821	Donacija za Špadiće	6.000	6.000	-
		GLAVA 4. PREDŠKOLSKI ODGOJ	290.000	315.000	25.000
		31 RASHODI ZA ZAPOSLENE	240.000	265.000	25.000

		311 Plaće	240.000	265.000	25.000
53.	3111	Plaće u novcu	240.000	265.000	25.000
		42 RASHODI ZA NABAVU PROIZVEDENE DUGOTRAJNE IMOVINE	50.000	50.000	-
		421 Građevinski objekti	40.000	40.000	-
54.	4212	Uređenje Vrtića	40.000	40.000	-
		422 Postrojenja i oprema	10.000	10.000	-
55.	4227	Oprema	10.000	10.000	-
		GLAVA 5. ZDRAVSTVO, SOCIJALNA SKRB, DRUŠTVENE DJELATNOSTI I SPORT	175.700	178.700	3.000
		32 MATERIJALNI RASHODI	5.000	7.500	2.500
		323 Rashodi za usluge	5.000	7.500	2.500
56.	3234	Usluge deratizacije i dezinfekcije	5.000	7.500	2.500
		37 NAKNADE GRAĐ. I KUĆANSTVIMA NA TEMELJU OSIGUR. I DRUGE NAKNADE	36.000	36.000	-
		372 Ostale naknade građanima i kućanstvima iz proračuna	36.000	36.000	-
57.	3721	Naknade socijalno ugroženim osobama u novcu	9.000	9.000	-
58.	3721	Boračke naknade	7.000	7.000	-
59.	3722	Naknade u naravi -pokloni za Dan dječje radosti	10.000	10.000	-
60.	3722	Naknade socijalno ugroženim osobama u naravi	10.000	10.000	-
		38 OSTALI RASHODI	99.700	99.700	-
		381 Tekuće donacije	99.700	99.700	-
61.	3811	Donacija za HMP Pazin	20.000	20.000	-
62.	3811	Donacija za Crveni križ Pazin	10.000	10.000	-
63.	3811	Donacija Domu za osobe sa CP-om Pula	9.000	9.000	-
64.	3811	Donacija Društvu distrofičara Istre	1.000	1.000	-
65.	3811	Donacija Udruzi slijepih IŽ	500	500	-
66.	3811	Donacija Centru za radnu terapiju i rehabilitaciju Pula	1.000	1.000	-
67.	3811	Donacija Udruzi za celijakiju Istre	3.000	3.000	-
68.	3811	Donacija Udruzi ABH Pazin	1.000	1.000	-
69.	3811	Donacija Udruzi umirovljenika Pazin	1.000	1.000	-
70.	3811	Donacija Državnom arhivu Pazin	200	200	-
71.	3811	Donacija Sportskoj udruzi Cerovlje	25.000	25.000	-
72.	3811	Donacija Boćarskom klubu Cerovlje	7.000	7.000	-

73.	3811	Donacija Sportskom i kulturnom društvu Novaki 1341.	3.000	3.000	-
74.	3811	Donacija Boćarskom klubu Pazinski Novaki	7.000	7.000	-
75.	3811	Donacija Biciklističkom klubu Pazin	1.000	1.000	-
76.	3811	Donacija političkim strankama	10.000	10.000	-
		42 RASHODI ZA NABAVU PROIZVEDENE DUGOTRAJNE IMOVINE	35.000	35.500	500
		421 Građevinski objekti	35.000	35.500	500
77.	4214	Uređenje sportskih objekata i terena	35.000	35.500	500
		GLAVA 6. VATROGASTVO	196.500	203.500	7.000
		31 RASHODI ZA ZAPOSLENE	142.000	148.000	6.000
		311 Plaće	142.000	148.000	6.000
78.	3111	Plaće u novcu	142.000	148.000	6.000
		32 MATERIJALNI RASHODI	5.500	5.500	-
		322 Rashodi za materijal i energiju	5.500	5.500	-
79.	3221	Uredski materijal i ostali materijalni troškovi	5.500	5.500	-
		38 OSTALI RASHODI	49.000	50.000	1.000
		381 Tekuće donacije	49.000	50.000	1.000
80.	3811	Donacije Područnoj vatrogasnoj zajednici	49.000	50.000	1.000
		UKUPNO GLAVE (1+2+3+4+5+6)	3.030.000	3.267.370	237.370

III. PRIJELAZNA I ZAKLJUČNA ODREDBA

Članak 4.

Ove Izmjene Proračuna Općine Cerovlje za 2003. godinu stupaju na snagu danom donošenja, a objavit će se u Službenim novinama Grada Pazina i Općina Cerovlje, Gračišće, Karojba, Lupoglav, Motovun, Sveti Petar u Šumi i Tinjan.

KLASA:400-06/03-01/05
 URBROJ:2163/06-02-02-03-2
 Cerovlje, 27. ožujka 2003.

OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE CEROVLJE

Predsjednik
 Općinskog vijeća
Armando Lušetić, v.r.

20

Na temelju članka 5. Zakona o proračunu (Narodne novine broj 92/94) i članka 16. Statuta Općine Cerovlje (Službene novine Grada Pazina broj 19/01), Općinsko vijeće Općine Cerovlje na sjednici održanoj 27. ožujka 2003. godine, donosi

G O D I Š N J I O B R A Č U N

Proračuna Općine Cerovlje za 2002. godinu

Članak 1.

Godišnji obračun Proračuna Općine Cerovlje za 2002. godinu sadrži:

RED.BR.	OPIS	PLANIRANO	IZVRŠENO
1.	PRIHODI	3.110.000	2.502.420
2.	PRENESENA SREDSTVA IZ PRETHODNE GODINE	67.896	67.896
3.	UKUPNI PRIHODI	3.177.896	2.570.316
4.	UKUPNI RASHODI	3.177.896	2.823.140
5.	MANJAK PRIHODA ZA POKRIĆE U SLIJED.RAZD.	-	252.824

Članak 2.

Pregled izvršenja prihoda i izdataka Proračuna Općine Cerovlje za 2002. godinu sastavni je dio Godišnjeg obračuna.

I. OPĆI DIO

A. PRIHODI I PRIMICI

SK UP.	PO DS K.	ODJ.	RAČ.	VRSTA PRIHODA	PLAN 2002.	OSTV. 2002.	INDEX
				PRIHODI	3.110.000	2.502.420	80
61				PRIHODI OD POREZA	842.000	709.610	84
	611			POREZ NA DOHODAK	540.000	511.568	95
		6111		Porez na dohodak od nesamostalnog rada	440.000	494.001	112
			61111	Porez na doh. od nesamost. rada i dr. samost. djel.	440.000	494.001	112
		6112		Porez na dohodak od samostalnih djelatnosti	55.000	14.592	27
			61121	Porez na dohodak od fizičkih osoba	30.000	-	-
			61122	Porez na dohodak od obrta i sl.	25.000	14.592	58
		6113		Porez na dohodak od imovine i imovinskih prava	5.000	2.975	60

		61131	Porez na dohodak od imovine	5.000	2.975	60
	6115		Porez na dohodak po godišnjoj prijavi	40.000	-	-
		61151	Porez na dohodak po godišnjoj prijavi	40.000	-	-
612			POREZ NA DOBIT	150.000	108.325	72
	6121		Porez na dobit od poduzetnika	150.000	108.325	72
		61211	Porez na dobit	150.000	108.325	72
613			POREZI NA IMOVINU	53.000	33.696	64
	6131		Stalni porezi na nepokretnu imovinu	3.000	880	29
		61314	Porez na kuće za odmor	3.000	880	29
	6134		Povremeni porezi na imovinu	50.000	32.816	66
		61341	Porez na promet nekretnina	50.000	32.816	66
614			POREZI NA ROBU I USLUGE	99.000	56.021	57
	6142		Porez na promet	29.000	24.904	86
		61424	Porez na potrošnju alkoholnih i bezalkoholnih pića	29.000	24.904	86
	6145		Porezi na korištenje dobara ili izvođenje aktivnosti	70.000	31.117	44
		61453	Porez na tvrtku odnosno naziv tvrtke	50.000	31.117	62
		61454	Porez na reklame	20.000	-	-
63			POMOĆI IZ INOZEMSTVA I OD SUBJ. UNUTAR OPĆE DRŽAVE	900.000	914.972	102
	633		POMOĆI IZ PRORAČUNA	900.000	914.972	102
	6331		Tekuće pomoći iz proračuna	200.000	183.694	92
		63312	Tekuće pomoći iz županijskog proračuna	200.000	183.694	92
	6332		Kapitalne pomoći iz proračuna	700.000	731.278	104
		63322	Kapitalne pomoći iz županijskog proračuna	700.000	731.278	104
64			PRIHODI OD IMOVINE	44.000	32.603	74
	641		PRIHODI OD FINANCIJSKE IMOVINE	4.000	407	10
	6413		Kamate na oročena sredstva i depozite po viđenju	4.000	407	10
		64132	Kamate na depozite po viđenju	4.000	407	10
	642		PRIHODI OD NEFINANCIJSKE IMOVINE	40.000	32.196	80
	6422		Prihodi od zakupa i iznajmljivanja imovine	25.000	24.961	99
		64221	Prihodi od zakupa nekretnina	20.000	23.281	116
		64222	Prihodi od zakupa poljoprivrednog zemljišta	5.000	1.680	34
	6423		Ostali prihodi od nefinancijske imovine	15.000	7.234	48

		64231	Naknada za eksploataciju mineralnih sirovina	15.000	7.234	48
65			PRIHODI OD PRODAJE ROBA I USLUGA	1.054.000	753.630	72
	652		PRIHODI PO POSEBNIM PROPISIMA	1.054.000	753.630	72
		6522	Prihodi vodoprivrede	12.000	10.420	87
		65229	Ostali prihodi vodoprivrede	12.000	10.420	87
		6523	Komunalni doprinosi i druge naknade utvrđene posebnim zakonom	885.000	572.679	65
		65231	Komunalni doprinosi	15.000	8.517	57
		65232	Komunalne naknade	870.000	564.161	65
		6524	Doprinos za šume	2.000	1.801	90
		65241	Doprinos za šume	2.000	1.801	90
		6525	Mjesni samodoprinos	20.000	18.125	91
		65251	Mjesni samodoprinos - ceste	20.000	18.125	91
		6526	Ostali nespomenuti prihodi	135.000	150.606	112
		65269	Prihodi od otkupa grobnih mjesta	70.000	64.750	93
		65269	Ostali nespomenuti prihodi	65.000	85.856	132
71			PRIHODI OD PRODAJE NEPROIZVEDENE IMOVINE	270.000	91.605	34
	711		PRIHODI OD PRODAJE MATERIJALNE IMOVINE	270.000	91.605	34
		7111	Zemljišta	270.000	91.605	34
		71111	Poljoprivredno zemljište	70.000	695	1
		71112	Građevinsko zemljište	200.000	90.910	45

C. RASHODI

PODSK.	VRSTA RASHODA I IZDATAKA	PLAN 2002.	OSTV. 2002.	INDEX
1	2	3	4	5
	TEKUĆI RASHODI			
31	RASHODI ZA ZAPOSLENE	767.500	761.095	99
311	Plaće	697.000	693.577	99
312	Ostali rashodi za zaposlene	8.000	7.800	97
313	Doprinosi na plaće	62.500	59.718	95
32	MATERIJALNI RASHODI	941.696	896.626	95
321	Naknade troškova zaposlenima	17.500	15.706	89
322	Rashodi za materijal i energiju	202.300	192.235	95
323	Rashodi za usluge	527.896	510.884	96
329	Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	194.000	177.800	91
34	FINANCIJSKI RASHODI	8.000	6.554	81
343	Ostali financijski rashodi	8.000	6.554	81
37	NAKNADE GRAĐANIMA I KUĆANSTVIMA IZ ZAVODA I IZ PRORAČUNA	109.000	102.146	93

372	Naknade građanima i kućanstvima	109.000	102.146	93
38	DONACIJE I OSTALI RASHODI	253.700	134.897	53
381	Tekuće donacije	176.700	86.602	49
382	Kapitalne donacije	12.000	11.902	99
383	Kazne, penali i naknade šteta	40.000	13.040	32
385	Izvanredni rashodi	13.000	12.933	99
386	Kapitalne pomoći	12.000	10.420	86
	UKUPNO TEKUĆI RASHODI:	2.079.896	1.901.317	91
	KAPITALNI RASHODI			
41	RASHODI ZA NABAVU NEPROIZVEDENE IMOVINE	68.000	27.306	40
412	Nematerijalna imovina	68.000	27.306	40
42	RASHODI ZA NABAVU PROIZVEDENE DUGOTRAJNE IMOVINE	1.030.000	894.516	86
421	Građevinski objekti	985.000	855.741	86
422	Postrojenja i oprema	40.000	38.775	96
425	Nematerijalna proizvedena imovina	5.000	-	-
	UKUPNO KAPITALNI RASHODI:	1.098.000	921.823	83
	SVEUKUPNO:	3.177.896	2.823.140	88

II. POSEBNI DIO

POZ.	ODJE-LJAK	OSNOVNA I POTANJA NAMJENA	PLAN 2002.	OSTV. 2002.	INDEX
		GLAVA 1. OPĆI POSLOVI	970.800	918.944	95
		31 RASHODI ZA ZAPOSLENE	440.500	427.264	97
		311 Plaće	370.000	359.746	97
1.	3111	Plaće u novcu	370.000	359.746	97
		312 Ostali rashodi za zaposlene	8.000	7.800	98
2.	3121	Naknade plaća	-	-	-
3.	3121	Naknade, nagrade, pomoći	8.000	7.800	98
		313 Doprinosi na plaće	62.500	59.718	96
4.	3131	Doprinosi za mirovinsko osiguranje	32.000	31.478	98
5.	3132	Doprinosi za zdravstveno osiguranje	27.000	25.180	93
6.	3133	Doprinosi za zapošljavanje	3.500	3.058	87
		32 MATERIJALNI RASHODI	501.300	469.353	94
		321 Naknade troškova zaposlenima	17.500	15.706	90
7.	3211	Službena putovanja	10.000	9.932	99
8.	3212	Naknada za prijevoz na posao i s posla	4.500	4.184	93
9.	3213	Stručno usavršavanje zaposlenih	3.000	1.590	53
		322 Rashodi za materijal i energiju	104.800	99.713	95
10.	3221	Uredski materijal i ostali materijalni troškovi	22.000	21.787	99

11.	3221	Radna odjeća i obuća	2.300	2.257	98
12.	3223	Energija	40.000	37.726	94
13.	3224	Materijal i dijelovi za tekuće i investicijsko održavanje	35.000	33.645	96
14.	3225	Sitan inventar	3.000	2.908	97
15.	3225	Auto gume	2.500	1.391	56
		323 Rashodi za usluge	185.000	176.133	95
16.	3231	Usluge telefona i pošte	30.000	29.992	99
17.	3232	Usluge tekućeg održavanja vozila	7.500	7.437	99
18.	3232	Usluge tekućeg održavanja opreme	11.000	10.725	98
19.	3232	Usluge tekućeg održavanja zgrade	-	-	-
20.	3234	Komunalne usluge	110.000	103.781	94
21.	3237	Intelektualne i osobne usluge	15.000	12.974	87
22.	3239	Usluge čišćenja prostorija Općine	11.500	11.223	98
		329 Ostali nespomenuti rashodi poslovanja	194.000	177.800	92
23.	3291	Naknade članovima predstavničkih i izvršnih tijela	60.000	53.799	90
24.	3292	Premije osiguranja	15.000	10.109	67
25.	3293	Reprezentacija	25.000	24.593	98
26.	3299	Dan Općine i blagdani	55.000	54.996	99
27.	3299	Sponzorstva, pokroviteljstva	26.000	24.044	92
28.	3299	Izbori za Mjesne odbore	5.000	4.340	87
29.	3299	Ostali nespomenuti izdaci	8.000	5.920	74
		34 FINACIJSKI IZDACI	8.000	6.554	82
		342 Kamate za primljene zajmove	-	-	-
30.	3424	Kamate za primljene zajmove od trgovačkih društava	-	-	-
		343 Ostali financijski rashodi	8.000	6.554	82
31.	3431	Usluge platnog prometa	7.000	6.554	94
32.	3433	Zatezne kamate	1.000	-	-
		38 OSTALI RASHODI	13.000	12.933	99
		385 Izvanredni rashodi	13.000	12.933	99
33.	3851	Nepredviđeni rashodi do visine proračunske pričuve	13.000	12.933	99
		42 RASHODI ZA NABAVU PROIZVEDENE DUGOTRAJNE IMOVINE	8.000	2.840	35
		422 Postrojenja i oprema	3.000	2.840	95

34.	4221	Uredska oprema i namještaj	3.000	2.840	95
		426 Nematerijalna proizvedena imovina	5.000	-	-
35.	4262	Ulaganja u računalne programe	5.000	-	-
		GLAVA 2. POLJOPRIVREDA, GOSPODARSTVO, PROSTORNO PLANIRANJE I KOMUNALNI POSLOVI	1.433.396	1.246.365	87
		32 MATERIJALNI RASHODI	435.396	422.422	97
		322 Rashodi za materijal i energiju	95.000	90.111	95
36.	3223	Izdaci za utrošak energije -JR	95.000	90.111	95
		323 Rashodi za usluge	340.396	332.311	98
37.	3232	Održavanje JR	39.000	30.976	79
38.	3232	Tekuće održavanje nerazvrstanih cesta	301.396	301.335	99
		38 OSTALI RASHODI	78.000	36.460	47
		381 Tekuće donacije	20.000	7.000	35
39.	3811	Fond za razvoj poljoprivrede i agroturizma IŽ	5.000	2.000	40
40.	3811	Udruga poljoprivrednih proizvođača Općine Cerovlje	15.000	5.000	33
		382 Kapitalne donacije	6.000	6.000	100
41.	3821	Donacija za obnovu crkve Cerovlje	6.000	6.000	100
		383 Kazne, penali i naknade šteta	40.000	13.040	33
42.	3831	Naknade za štete uzrokovane prirodnim katastrofama	40.000	13.040	33
		386 Kapitalne pomoći	12.000	10.420	87
43.	3862	Naknada za vodoprivredu	12.000	10.420	87
		41 RASHODI ZA NABAVU NEPROIZVEDENE IMOVINE	68.000	27.306	40
		412 Nematerijalna imovina	68.000	27.306	40
44.	4126	Izrada Prostornog plana Općine Cerovlje te ostali planovi i projekti	68.000	27.306	40
		42 RASHODI ZA NABAVU PROIZVEDENE DUGOTRAJNE IMOVINE	852.000	760.177	89
		421 Građevinski objekti	830.000	738.761	89
45.	4213	Investicijsko održavanje cesta	400.000	359.702	90
46.	4214	Investicijsko održavanje spomenika kulture	30.000	26.932	90
47.	4214	Ostali građevinski objekti	400.000	352.127	88
		422 POSTROJENJA I OPREMA	22.000	21.416	97
48.	4227	Ostala oprema	22.000	21.416	97

		GLAVA 3. ŠKOLSTVO	75.000	69.877	93
		37 NAKNADE GRAĐANIMA I KUĆAN. IZ ZAVODA I IZ PRORAČUNA	54.000	54.200	100
		372 Naknade građanima i kućanstvima iz proračuna	54.000	54.200	100
49.	3721	Stipendije učenicima i studentima	54.000	54.200	100
		38 OSTALI RASHODI	21.000	9.776	47
		381 Tekuće donacije	15.000	9.776	65
50.	3811	Donacije školstvu	15.000	9.776	65
		382 Kapitalne donacije	6.000	5.902	98
51.	3821	Donacija za Špadiće	6.000	5.902	98
		GLAVA 4. PREDŠKOLSKI ODGOJ	352.000	323.794	92
		31 RASHODI ZA ZAPOSLENE	262.000	269.130	103
		311 Plaće	262.000	269.130	103
52.	3111	Plaće u novcu	262.000	269.130	103
		42 RASHODI ZA NABAVU PROIZVEDENE DUGOTRAJNE IMOVINE	90.000	54.664	61
		421 Građevinski objekti	75.000	40.144	54
53.	4212	Uređenje Vrtića	75.000	40.144	54
		422 Postrojenja i oprema	15.000	14.519	97
54.	4227	Oprema	15.000	14.519	97
		GLAVA 5. ZDRAVSTVO, SOCIJALNA SKRB, DRUŠTVENE DJELATNOSTI I SPORT	231.200	192.049	83
		32 MATERIJALNI RASHODI	2.500	2.440	98
		323 Rashodi za usluge	2.500	2.440	98
55.	3234	Usluge deratizacije i dezinfekcije	2.500	2.440	98
		37 NAKNADE GRAĐANIMA I KUĆANSTVIMA IZ ZAVODA I IZ PRORAČUNA	55.000	47.946	87
		372 Naknade građanima i kućanstvima iz proračuna	55.000	47.946	87
56.	3721	Naknade socijalno ugroženim osobama u novcu	9.000	8.150	91
57.	3721	Boračke naknade	7.000	6.984	99
58.	3722	Naknade u naravi -pokloni za Dan dječje radosti	20.000	18.766	94
59.	3722	Naknade socijalno ugroženim osobama u naravi	19.000	14.045	74
		38 OSTALI RASHODI	93.700	64.827	69
		381 Tekuće donacije	93.700	64.827	69
60.	3811	Donacija za HMP Pazin	20.000	4.500	23

61.	3811	Donacija za Crveni križ Pazin	10.000	7.002	70
62.	3811	Donacija Domu za osobe sa CP-om Pula	9.000	9.000	100
63.	3811	Donacija Društvu distrofičara Istre	1.000	1.000	100
64.	3811	Donacija Udruzi slijepih IŽ	500	500	100
65.	3811	Donacija Centru za radnu terapiju i rehabilitaciju Pula	1.000	1.000	100
66.	3811	Donacija Udruzi za celijakiju Istre	3.000	3.000	100
67.	3811	Donacija Udruzi ABH Pazin	1.000	1.000	100
68.	3811	Donacija Udruzi umirovljenika Pazin	1.000	1.000	100
69.	3811	Donacija Državnom arhivu Pazin	200	200	100
70.	3811	Donacija Sportskoj udruzi Cerovlje	30.000	29.633	99
71.	3811	Donacija Sportskom i kulturnom društvu Novaki 1341.	3.000	2.996	99
72.	3811	Donacija Boćarskom klubu Pazinski Novaki	3.000	2.995	99
73.	3811	Donacija Biciklističkom klubu Pazin	1.000	1.000	100
74.	3811	Donacija političkim strankama	10.000	-	-
		42 RASHODI ZA NABAVU PROIZVEDENE DUGOTRAJNE IMOVINE	80.000	76.836	96
		421 Građevinski objekti	80.000	76.836	96
75.	4214	Uređenje sportskih objekata i terena	80.000	76.836	96
		GLAVA 6. VATROGASTVO	115.500	67.111	58
		31 RASHODI ZA ZAPOSLENE	65.000	64.700	99
		311 Plaće	65.000	64.700	99
76.	3111	Plaće u novcu	65.000	64.700	99
		32 MATERIJALNI RASHODI	2.500	2.411	96
		322 Rashodi za materijal i energiju	2.500	2.411	96
77.	3221	Uredski materijal i ostali materijalni troškovi	2.500	2.411	96
		38 OSTALI RASHODI	48.000	5.000	10
		381 Tekuće donacije	48.000	5.000	10
78.	3811	Donacije Područnoj vatrogasnoj zajednici	48.000	5.000	10
		UKUPNO GLAVE (1+2+3+4+5+6)	3.177.896	2.823.140	89

III. PRIJELAZNA I ZAKLJUČNA ODREDBA**Članak 3.**

Ovaj Godišnji obračun Proračuna Općine Cerovlje za 2002. godinu stupa na snagu danom donošenja, a objavit će se u Službenim novinama Grada Pazina i Općina Cerovlje, Gračišće, Karojba, Lupoglav, Motovun, Sveti Petar u Šumi i Tinjan.

KLASA:400-06/03-01/04

URBROJ:2163/06-02-02-03-2

Cerovlje, 27. ožujka 2003.

OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE CEROVLJE

Predsjednik
Općinskog vijeća
Armando Lušetić, v.r.

OPĆINA MOTOVUN

21

Na temelju članka 8. Pravilnika o unutrašnjem ustroju Jedinственog upravnog odjela Općine Motovun (Službene novine Grada Pazina broj 30/02.) i članka 24. Statuta Općine Motovun ("Službene novine Grada Pazina broj 22/01), Općinsko vijeće Općine Motovun, na sjednici održanoj 07. ožujka 2003. godine donosi

P R A V I L N I K o plaćama djelatnika Jedinственog upravnog odjela

Red. br.	Naziv radnog mjesta	Broj izvršitelja	Koeficijent
1.	Pročelnik	1	1,50
2.	Komunalni referent	1	1,30
3.	Tajnik Općinskog vijeća i Jedinственog upravnog odjela	1	1,00
4.	Tajnik mjesnih odbora	1	0,90
5.	Računovodstveni referent	1	0,90
6.	Komunalni predradnik	1	1,10
7.	Komunalni radnik	2	0,65
8.	Čistačica	1	0,50

Članak 3.

Plaću službenika i namještenika čini umnožak koeficijenta složenosti poslova radnog mjesta na koje je službenik i namještenik raspoređen i osnovice za izračun plaće, uvećan za stalni dodatak i uvećan za 0,5% za svaku navršenu godinu radnog staža.

Članak 4.

Načelnik može, na prijedlog pročelnika, za ostvarene natprosječne rezultate rada pojedinom djelatniku dodijeliti stimulaciju do 15% iznosa plaće.

Članak 5.

Visinu osnovice za izračun plaće i stalni dodatak određuje Općinsko vijeće Općine Motovun.

Članak 1.

Ovim Pravilnikom utvrđuju se koeficijenti i drugi kriteriji za obračun i isplatu plaće službenicima i namještenicima Jedinственog upravnog odjela, koji su raspoređeni na radna mjesta utvrđena Pravilnikom o unutrašnjem ustroju Jedinственog upravnog odjela Općine Motovun.

Članak 2.

Za radna mjesta u Jedinственном upravnom odjelu koeficijenti iznose:

Članak 6.

Visinu drugih materijalnih prava s osnova radnog odnosa određuje Općinsko vijeće ovisno sredstvima osiguranim u proračunu odnosno sukladno Kolektivnom ugovoru.

Članak 7.

Podaci o izračunu i isplati plaća predstavljaju službenu tajnu.

Isplata plaća vrši se na način koji osigurava tajnost podataka o plaći.

Podaci o plaćama mogu se davati po nalogu načelnika odnosno pročelnika.

Članak 8.

Nakon stupanja na snagu ovog Pravilnika službenicima i namještenicima Jedinственog upravnog odjela izdat će se nova rješenja.

Članak 9.

Stupanjem na snagu ovog Pravilnika stavlja se van snage Pravilnik o unutarnjem redu u Općinskoj upravi Općine Motovun Klasa: 023-01/94-01/03, Urbroj: 2163/04-01-02-94-1 od 18. ožujka 1994. godine.

Članak 10.

Ovaj Pravilnik stupa na snagu danom objave u Službenim novinama Grada Pazina i Općina Cerovlje, Gračišće, Karojba, Lupoglav, Motovun, Sv. Petar u Šumi i Tinjan a primjenjuje se od 01. travnja 2003. godine.

Klasa: 120-01/03-01/01
Urbroj: 2163/05-02-01-03-1
Motovun, 07. ožujka 2003.

OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE MOTOVUN

Predsjednik
Općinskog vijeća
Slobodan Vugrinec, v.r.

22

Na temelju članka 5. Pravilnika o plaćama djelatnika Jedinog upravnog odjela i članka 24. Statuta Općine Motovun (Službene novine Grada Pazina broj 22/01), Općinsko vijeće Općine Motovun, na sjednici održanoj 07. ožujka 2003. godine, donosi

ODLUKU
o visini koeficijenta i stalnog dodatka
za obračun plaće

Članak 1.

Za obračun i isplatu plaća djelatnicima Jedinog upravnog odjela Općine Motovun utvrđuje se vrijednost koeficijenta u iznosu od 4.000,00 kuna bruto (koef. 1,00 = 4.000,00 kn), te stalni dodatak na plaću u visini od 500,00 kuna bruto.

Članak 2.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja, a primjenjuje se na obračunu plaće za mjesec ožujak 2003.

Članak 3.

Ova Odluka objavit će se u Službenim novinama Grada Pazina i Općina Cerovlje, Gračišće, Karojba, Lupoglav, Motovun, Sv. Petar u Šumi i Tinjan.

Klasa: 120-01/03-01/01
Urbroj: 2163/05-02-01-03-2
Motovun, 07. ožujka 2003.

OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE MOTOVUN

Predsjednik
Općinskog vijeća
Slobodan Vugrinec, v.r.